California Regional Water Quality Control Board

Los Angeles Region

Over 50 Years Serving Coastal Los Angeles and Ventura Counties Winston H. Hickox Recipient of the 2001 Environmental Leadership Award from Keep California Beautiful Secretary for Environmental Protection



320 W. 4th Street, Suite 200, Los Angeles, California 90013 Phone (213) 576-6600 FAX (213) 576-6640 - Internet Address: http://www.swrcb.ca.gov/rwqcb4

December 26, 2002

Ms. Christine White Equilon Enterprises, LLC P. O. Box 7869 Burbank, CA 91510-7869

CERTIFIED MAIL RETURN RECEIPT REQUESTED CLAIM NO. 7000 0520 0024 7219 8948

Dear Ms. White:

COVERAGE UNDER GENERAL NATIONAL POLLUTANT DISCHARGE ELIMINATION SYSTEM PERMIT AND WASTE DISCHARGE REQUIREMENTS -ENTERPRISES, LLC, FORMER TEXACO SERVICE STATION 18910 CRENSHAW **BOULEVARD, TORRANCE, CALIFORNIA (NPDES NO. CAG834001, CI-8495)**

We have completed our review of your application for a permit to discharge waste under the National Pollutant Discharge Elimination System (NPDES). You have proposed to discharge treated groundwater from groundwater cleanup activities at the above-referenced site.

Based on the information provided, the proposed discharge of groundwater meets the conditions specified in Order No. R4-2002-0125, Waste Discharge Requirements for Treated Groundwater and other Wastewaters From Investigation and/or Cleanup of Petroleum Fuel-Contaminated sites to Surface Waters in Coastal Watersheds of Los Angeles and Ventura Counties (General NPDES Permit No. 834001), adopted by this Board on July 11, 2002.

Enclosed are your Waste Discharge Requirements, which also serve as your General NPDES permit, consisting of Order No. R4-2002-0125 and Monitoring and Reporting Program No. Cl-8495. The discharge limitations in Part F of Order No. R4-2002-0125 are applicable to your discharge. The groundwater discharges from the cleanup project to Dominguez Channel, therefore, the discharge limitations in Attachment B are not applicable to your discharge. Prior to discharge, a representative sample of the effluent shall be obtained and analyzed to determine compliance with the discharge limitations.

The Monitoring and Reporting Program requires you to implement the monitoring program on the effective date of coverage under Order No. R4-2002-0107. All monitoring reports should be sent to the Regional Board, ATTN: Information Technology Unit.

When submitting monitoring or technical reports to the Regional Board per these requirements, please include a reference to "Compliance File No. CI-8495 and NPDES No. CAG834001", which will assure that the reports are directed to the appropriate file and staff. Also, please do not combine other reports with your monitoring reports. Submit each type of report as a separate document.

California Environmental Protection Agency

The energy challenge facing California is real. Every Californian needs to take immediate action to reduce energy consumption

> ***For a list of simple ways to reduce demand and cut your energy costs, see the tips at: http://www.swrcb.ca.gov/news/echallenge.html***



Ms. Christine White Equilon Enterprises, LLC (Former Texaco Service Station)

We are sending Board Order No. R4-2002-0125 only to the applicant. For those on the mailing list, please refer to the Board Order previously sent to you. A copy of the Order will be furnished to anyone who requests it.

If you have any questions, please contact Dr. James Tang at (213) 576-6696.

Sincerely,

Dennis A. Dickerson Executive Officer

Enclosures: Fact Sheet

Monitoring and Reporting Program No. 8495

Order No. R4-2002-0125, General NPDES Permit No. CAG834001

cc: Environmental Protection Agency, Region 9, Clean Water Act Standards and Permits Office (WTR-5)

U.S. Army Corps of Engineers

NOAA, National Marine Fisheries Service

Department of Interior, U.S. Fish and Wildlife Service

James Maughan, Division of Water Quality, State Water Resources Control Board Michael Lauffer, Office of the Chief Counsel, State Water Resources Control Board Department of Fish and Game, Region 5

Los Angeles County Department of Public Works, Flood Control and Drainage Los Angeles County Department of Public Works, Environmental Program Division City of Torrance, Department of Public Works

Edward Paden, Equilon Enterprises, LLC

Gray Martz, WGR Southwest, Inc. (Los Alamitos Office)

/jt

California Environmental Protection Agency

The energy challenge facing California is real. Every Californian needs to take immediate action to reduce energy consumption

***For a list of simple ways to reduce demand and cut your energy costs, see the tips at:
http://www.swrcb.ca.gov/news/echallenge.html***